

صاحب امتیازی : عثمان توفیق

محل ادارہ سی

سلاٹیکہ حکومت قارشوسندھ شرق
اجراخانہ سی

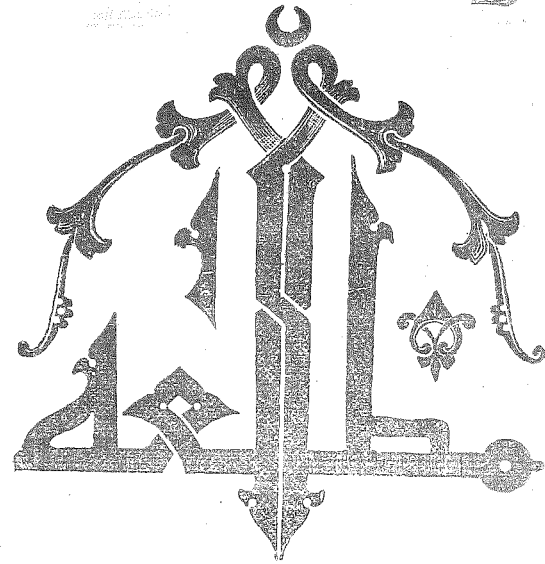
امور ادارہ و تحریریدہ متعلق خصوصیات
ایچون مدیر نامہ مراجعت
اولنور

مسلمکرزہ موافق مقالات مع الاقتضار
درج اولنور

اوچنچی سمنہ

نسخہ سی ۲۰ پارہ در

۲۲ نومرو



مدیروباش محرری : اجزاجی ادھم

بدل اشتراسی

مجیدیه اون طقوز حسابیلہ برسندلکی سلاٹیک
ایچون ۲۵ سائر محالار ایچون اوتوز
غروشدر

محل فروختی :

صحافرا ایچندہ کتابچی مصطفی افندی ، صبری
پاشاجادہ سندھ توتونچی حائط عبدالرحمن
افندی

۱۱ جمادی الاخر سنہ ۳۱۶

ہر ہفتہ پنجشنبہ کوناری نشر اولنور فنون و ادبیات دن باحشر

۱۵ تشرین اول سنہ ۳۱۴

سمایی ، صفایی ، صبا حیدر !
جفی ، کافی ، اودریشانان ؛
دیدی ، صوبی ، بویه چاغلان !
دکڑه جانسز ، جسمی یوروتان
قرهده قنادسز قوشی اوچورتان ؛
کیجه ظنیدن ، بزى قورویان
معرفت دکلی ؟ بونلری یاپان !
قانی ، قوتسز ، عادى بر تاله
کوروشك ، قونوشقى قابلدر ایله
السز ، ایاقسز ، جانسز دمیرلر
بونجه یوک آ لور کندی بی ایشلر
— یتشور نشئه لهم بوندن
بکا بحث ایله قور و صابوندن !
پرچك شمى قیه سی یلندی
شكر ك فیائی اولدجه اندی !
تجارت قلمدی فرنك مالیدن ،
اوصادم بیدم سنك حاکندن
کلیم اوقور ، کیدرم اوقور ؛
خارنسم کوجنور ، الیه اورور
اونوتم ! دکندن آاشدم نخود
بریحی یاده ! شوعلی اونوت
بنم ذهقه میا غلیجه برات
هم قوت ویرر هم بشقه اندت
سوه جك یرد ، علمى ، کتابی !
سوسه نه اولور یاغلی کبابی !
— بانك ! باقکدی ! توجه آدمی
نمکده بولور هر بر عالمی !
قارشمه ارتق قیل وقاله !
باری ترك ایله ! بنی حالمه
« ذهقه مدهش واربر کدرم »
« نصل جامله وردی بدم ! »

بر حکایه پارچه سی مابعد

مصاحبه هوائی بختلردن — هر رده اولدینی
کبی — ادبیاته انتقال ایتدی . هرکس انتخاب
کرده سی بر پارچه بی قرائت ، تعمیق ، صکره ده
کندی ملاحظه سی بیان ایدیوری . نوبت استاد
کلدی . براستعجال عصبی ایله جناب شهاب الدینک ؛
اودقیقه پیرا ادیک « سعادت » فی هیچ اکلامیه
نلره بیله تفهیم ایده جک بر اداده قرائت باشلادی .
نهایت :

« بتون شوارض تی بیحضور ایدن برشی »
« چولک حیات (رمادیه) سنده بررؤیا »
بیتنی اکمال ایدنجه کریم بك عجب کسره ایله
(رماد) می قهقه ایله (رماد) می ؟ دنجه استاد
اصلاح و برمدی :
صکره ده فکرک ؛ اوغوی نظر شاعرک !
« توحید » فی اوقودی . نهایت

« الهی قادر . . . تذکار قدرتمده »
« دلیل بیکرانی قدرت عاویه کات ابحار »
« مؤثرک که تأثیر کر انجق و وجدانار »
« زهی تأثیر کیم اکوان انک فیضیه در بیدار »
« زهی قدرت که تأثیر کره خواب الودعجزا عکار » .
سانحه سی اکمال ایدنجه دانائ وسیله جوی
انتفاع اولق ارزو ایدن کریم بك یتنه :
— سز قصدا یا کاش اوقبور سکر . دمین
کسره ایله (رماد) دیمشد کر ، شمى ایسه
(دلیل بی کیران) دیمک لازمکن قهقه ایله (کران)
دیدیکز . بونلر هب قصدی شیلر در . دنجه استاد
زیاده سیله حدت ایتدی ایسه ده سزین قانلیقله
کریم بکه :

— عفو ایدرسکر ! برانسان بیلمکینی دخی
بیلرسه نصل شایان مرحمت اراز ؟ بوکران اوچبوز
کیشینک حیات استقبالی سزک الکرده بولنور ،
لطفا بر جرأت متحکمانه و متکمانه ایله جرح ایتک
استدیککر (رماد — بی کران) کلامیه اولجه ده
نظر امهالدن کچیر دیکم قهقه ایله (خدشه) بی
ضمه ایله (خدشه) اوقویه ق قدر اثر تغفل
فکر عاجزانه مه قایلر به یک بیوک نأسفره لایقدره
برکات که لغت میدانده . . اثبات مدنا قولای .
هرکس برتهالک استعجال ایله اغلر . مراجعت
ایتدیلر : استاد حقلی . . غلبه معلمه . دهشت ! . . .
کریم بك برهیکل حدت و شدت کسیدمی . (ادب . .
تریه . . نزاکت . . حقوق) اونودولدی . حقیقه
وظیفه سنی بیلن جدی بر ذات ایچون سولنسی
بحال کلات غلیظه و خسیسه بی فرلاتفه باشلادی :
(زر طلاق . . حیوان طورطوسی . . بقراء) . . .
اووخ . . نه رنکین . . نه شیرین تعبیرات . . .

بتون جمعیت افرادی کریم بك ماهیت
حیاتی اکلا دیلر او ، فنده . . ادبیاتده . . کییاده
حائر اقتدار اولدینی جهته یزه بر هیچمش . . .
شمى عموم جمعینک ترانه لسانی شاعر عالی ،
فکرک :

(تمثال جبهات) ندن :

« برصمت سیرنک ایله مشبوع خیالات »
« طاغیر . . درهلر صانکه بر محفل اموات »
« یالکز قوجه برخم »
« برطاغ کی آدم »
سطررینی شورایه قدر اوقودیلر . استاده

مابعدی قرائت ایتدی :

« اشعاروفنون هب اودوداقرده مهیا »
« چرکاب تعرضدن ایدرلردی تحاشا »
« انسانلخی محتاج ابدی شایان تفکر »
« بیکرجه کواهه »
« ایتشمدی بونه نظر بی هرک تفکر »
« برخوف سیاهه » . .

ظاهر حال انسانی الداتیر . ضرب مثلی ایله
ناجی مرحولک :
« نظرن ظاهره حصر ایدن دانائا ارا نیر »
قولی نه قدر طوغری ایش . . . !
ع . حذیه

سفات : (مابعد)
بحر رسی : امینده تمیه

اونجی قسم

ازواج

۳

صاری رنک ثابتک اسمر اوننی پک زیاده
آچش پا لاق سیاه صاحبجری اره سنده کوه ولوب
قالان مجوعرلی طراغی ده اوسیا هلق ایچنده غروب
غلبه ایدن نجوم ضیا ار کبی روشلی ولطافتتار
اولمشدی !

ثابت کولر بوزله کور و محبه سنک و کهایا خانمک
الارینی ایکیرلرکده ینساقربینی اوپدکدن صوکره
اورته قیهیه اوطوردی ! مشتاقی بك طاقی بهت
و حیرنده قالمشردی
ناحیه — اه عشقه خانم افندی ! بونه حال !
کندی اسکی زمان حکایه لرنده ، صانیورم !

دیدی !

ثابت — ذاتا عمر بشر بر ربه تلی حکایه تشکیل
ایتمی ؟ اگر سرگذشت احوالی یازه جق اولسدم
اوزون بر رومان اولور !
ناحیه — (ملاطفه قصدیله) بن رومانلرک
علینده یم !

ثابت — بونی رد ایدرم ! هم نوعمه اصلاح
نفس ایتدیره جک وقعه لر ! ایولره یولکیرینک یوزندن
لذت روحانییه طائیره جق فقره لر هب انده
موجوددر !

رومانلرک علینده بولانلره شاشارم زیر انسانه
ایستر مستریخانه ایستر مضطربانه اولسون عمرینک
کذارانی اونوتدیرمق و بمضاً ماضینک یادیه مکدر
بعضاده متشکر اولق مسائل روحانییه منع و محو
ایتمک قابل ایسه رومانلرده فائده سزدر !

ناحیه — لکن (ایکیرلری کوستره رک) شو بزم
قیرلره رومانی اوقوتکده اندن فائده مأمول ایدک !

ثابت — اخلاقی رومانلری انتخاب ایدوب
اوقودیکز ! دنیای بیلنلره بیلنلرک فرقی چوقدر
انادن طوغه براع — انک بر دنبه کوزلری اچیلوب
کونش کوریر ایسه تکرار کور اوله جفی شبهه سزدر
لکن کونشک نه اولدینی بیلن اکا پرتوسز
باقیله به جفی تعقل ایدر ! مابعدی وار

سلاطینک جدیدیه مکتب صنایعی مطبعه سنده طبع اولمشدر